

UMOWA O POWIERZENIE DANYCH OSOBOWYCH

Zawarta dnia w

Pomiędzy:

Zleceniodawcą:

Miastem Leszno,
ul. Kazimierza Karasia 15, 64-100 Leszno
numer NIP 697-22-59-898
oraz numer REGON 411050445,
reprezentowanym przez: Prezydenta Miasta Leszna Pana Łukasza Borowiaka,

a Zleceniobiorcą:

.....
.....

NIP:,

REGON:

Zleceniobiorca i Zleceniodawca są w dalszej części Umowy zwani łącznie „Stronami” lub „Stronami Umowy”, a każdy oddzielnie „Stroną” lub „Strona Umowy”.

§ 1

Słowniczek

1. **Ustawa** –ustawa z dnia 10 maja 2018r. o ochronie danych osobowych (t.j. Dz. U. z 2018 r. poz. 1000 ze zm.).

2. **RODO** –Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 roku w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz.Urz.UEL119 z 4 maja 2016 r.);zwane dalej RODO.

3. **Dane osobowe** – oznaczają informacje o zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osobie fizycznej („osobie, której dane dotyczą”); możliwa do zidentyfikowania osoba fizyczna to osoba, którą można bezpośrednio lub pośrednio zidentyfikować, w szczególności na podstawie identyfikatora takiego jak imię i nazwisko, numer identyfikacyjny, dane o lokalizacji, identyfikator internetowy lub jeden bądź kilka szczególnych czynników określających fizyczną, fizjologiczną, genetyczną, psychiczną, ekonomiczną, kulturową lub społeczną tożsamość osoby fizycznej, zgodnie z art. 4 RODO.

4. **Przetwarzanie danych osobowych** –oznacza operację lub zestaw operacji wykonywanych na danych osobowych lub zestawach danych osobowych w sposób zautomatyzowany lub niezautomatyzowany, taką jak zbieranie, utrwalanie, organizowanie, porządkowanie,

przechowywanie, adaptowanie lub modyfikowanie, pobieranie, przeglądanie, wykorzystywanie, ujawnianie poprzez przesłanie, rozpowszechnianie lub innego rodzaju udostępnianie, dopasowywanie lub łączenie, ograniczanie, usuwanie lub niszczenie, zgodnie z art. 4 RODO.

5. **Administrator** – oznacza osobę fizyczną lub prawną, organ publiczny, jednostkę lub inny podmiot, który samodzielnie lub wspólnie z innymi ustala cele i sposoby przetwarzania danych osobowych; jeżeli cele i sposoby takiego przetwarzania są określone w prawie Unii lub w prawie państwa członkowskiego, to również w prawie Unii lub w prawie państwa członkowskiego może zostać wyznaczony administrator lub mogą zostać określone konkretne kryteria jego wyznaczania, zgodnie z art. 4 RODO.

§ 2

Oświadczenia wstępne

1. Strony niniejszej umowy oświadczają, że:
 - a. w dniu roku zawarły Umowę Nr,
dotyczącą
....., zwaną dalej Umową Nr.....
 - b. Zleceniodawca pełni funkcję Administratora Danych Osobowych i ponosi odpowiedzialność za przestrzeganie przepisów prawa w zakresie przetwarzania i ochrony danych osobowych według Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/697 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) oraz ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2018 r. poz. 1000 ze zm.).
 - c. przetwarzanie przez Zleceniobiorcę danych osobowych, o których mowa w § 3 pkt 3 niniejszej Umowy, jest niezbędne do realizacji **Umowy Nr**
 - d. niniejsza Umowa stanowi umowę o powierzenie danych osobowych zgodnie z przepisami prawa w zakresie przetwarzania i ochrony danych osobowych, w tym Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/697 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu tych danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych osobowych).
2. Zleceniobiorca niniejszym zapewnia, iż dysponuje środkami umożliwiającymi prawidłowe przetwarzanie danych osobowych powierzonych przez Zleceniodawcę, w zakresie i celu określonym niniejszą Umową.

§ 3

Powierzenie Przetwarzania Danych Osobowych

1. Na podstawie niniejszej Umowy Zleceniodawca powierza Zleceniobiorcy przetwarzanie danych osobowych osób fizycznych i przedsiębiorstw zebranych na podstawie **Umowy Nr**

....., w celach opisanych w ust. 2 poniżej oraz w zakresie opisanym w ust. 3 poniżej, w sposób zgodny z przepisami prawa, oraz z postanowieniami niniejszej Umowy.

2. Powierzone przez Zleceniodawcę dane osobowe będą przetwarzane przez Zleceniobiorcę wyłącznie w celu realizacji zadań wynikających z zawartej **Umowy Nr.....**
3. Zleceniobiorca przetwarzał będzie dane osobowe wyłącznie w następującym zakresie:
 - a) imię i nazwisko,
 - b) adres zamieszkania,
 - c) nazwa firmy oraz siedziba
 - d) NIP,
 - e) REGON,
 - f) PESEL,
 - g) numer telefonu,
 - h) adres e-mail,
 - i) data urodzenia.
 - j) czynniki określające fizyczną, fizjologiczną, genetyczną, psychiczną, ekonomiczną, kulturową lub społeczną tożsamość osoby fizycznej.
4. Zleceniobiorca zobowiązuje się do przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie w celach związanych z realizacją **Umowy Nr** i wyłącznie w zakresie, jaki jest niezbędny do realizacji tych celów.
5. Strony zobowiązują się wykonywać zobowiązania wynikające z niniejszej Umowy z najwyższą starannością zawodową w celu zabezpieczenia prawnego, organizacyjnego i technicznego interesów Stron w zakresie przetwarzania danych osobowych.
6. Strony postanawiają, że na podstawie niniejszej Umowy Zleceniobiorca będzie przetwarzał dane osobowe wyłącznie na terytorium Polski.
7. Zleceniobiorca oświadcza, że:
 - a) dysponuje środkami technicznymi i organizacyjnymi mającymi na celu należyte, odpowiednie do zagrożeń oraz kategorii danych objętych ochroną, zabezpieczenie powierzonych do przetwarzania danych osobowych, w szczególności zabezpieczenie je przed udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem przepisów prawa, oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem;
 - b) zobowiązuje się do prowadzenia dokumentacji opisującej sposób przetwarzania danych oraz środki techniczne i organizacyjne zapewniające ochronę przetwarzanych danych;
 - c) zobowiązuje się do przechowywania dokumentów w specjalnie do tego przeznaczonych szafach zamykanych na zamek lub w zamykanych na zamek pomieszczeniach, niedostępnych dla osób nieupoważnionych do przetwarzania danych;

- d) Zleceniobiorca zapewnia, że zastosowany system informatyczny do przetwarzania danych osobowych spełnia wymogi aktualnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie ochrony danych osobowych;
 - e) Zleceniobiorca oświadcza, że osobom zatrudnionym przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych nadane zostały upoważnienia do przetwarzania danych osobowych oraz że osoby te zostały zapoznane z przepisami o ochronie danych osobowych oraz odpowiedzialnością za ich nieprzestrzeganie, zobowiązały się do ich przestrzegania oraz do bezterminowego zachowania w tajemnicy przetwarzanych danych osobowych i sposobów ich zabezpieczenia.
8. Zleceniobiorca zobowiązuje się ponadto do przestrzegania wszelkich przepisów i wymogów dotyczących przetwarzania danych osobowych określonych w powszechnie obowiązujących przepisach prawa, w tym w Rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/697 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).
9. Zleceniobiorca uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje, pomaga Administratorowi wywiązać się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/697 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).
10. Zleceniodawca ma prawo przez cały okres obowiązywania Umowy przeprowadzać audyt weryfikujący poprawność zabezpieczenia i przetwarzania danych osobowych Zleceniobiorcy. Audyt może zostać przeprowadzony m. in. w formie bezpośredniej inspekcji polegającej na dopuszczeniu osób wskazanych przez Zleceniodawcę do wszystkich obszarów przetwarzania danych osobowych objętych niniejszą Umową we wszystkich lokalizacjach Zleceniobiorcy, w sposób nieutrudniający jego bieżącej działalności. Na pisemne wezwanie Zleceniobiorca jest zobowiązany do przedstawienia odpowiednich dokumentów do audytu w terminie 3 dni roboczych od daty otrzymania wezwania.
11. Zleceniobiorca niezwłocznie poinformuje Zleceniodawcę o:
- a) wszelkich przypadkach naruszenia tajemnicy Danych osobowych lub o ich niewłaściwym użyciu;
 - b) wszelkich czynnościach własnym udziałem w sprawach dotyczących ochrony Danych osobowych prowadzonych w szczególności przed Generalnym Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, urzędami państwowymi, policją lub przed sądem.
12. Zleceniobiorca zobowiązuje się do udzielenia Zleceniodawcy, na każde jego żądanie, informacji na temat Przetwarzania danych przez Zleceniobiorcę, a w szczególności niezwłocznego przekazywania informacji o każdym przypadku naruszenia obowiązków dotyczących ochrony Danych osobowych.
13. Zleceniobiorca zobowiązuje się do:
- a) zachowania w poufności wszystkich powierzonych lub uzyskanych danych osobowych także po rozwiązaniu Umowy Nr.....;

- b) zabezpieczenia korespondencji i wszelkich otrzymanych dokumentów przed kradzieżą, uszkodzeniem, zaginięciem;
 - c) nie wykorzystywania zebranych danych osobowych dla celów innych niż określone w Umowie Nr.....;
 - d) trwałego zniszczenia danych osobowych niezwłocznie po wykonaniu Umowy Nr..... lub na każde żądanie Zleceniodawcy, jednak nie później niż w terminie 14 dni od dnia zakończenia realizacji Umowy Nr..... .
14. Zleceniobiorca odpowiada za szkody, jakie powstaną wobec Zleceniodawcy lub osób trzecich w wyniku niezgodnego z niniejszą Umową przetwarzania danych osobowych.

§ 4

Dalsze powierzenie przetwarzania danych przez Zleceniobiorcę

1. Zleceniodawca umocowuje Zleceniobiorcę do dalszego powierzenia przetwarzanych danych osobowych wykonawcom, z którymi Zleceniobiorca będzie zawierał umowy niezbędne do realizacji Umowy Nr.....
2. Powierzenie przez Zleceniobiorcę przetwarzania danych osobowych podmiotom, o których mowa w ust. 1 odbywa się na podstawie umów lub porozumień zawieranych na piśmie, w brzmieniu zgodnym z postanowieniami niniejszej Umowy i z obowiązującymi przepisami z zakresu ochrony danych osobowych. Zakres powierzonych do przetwarzania danych osobowych musi być zgodny z celem przetwarzania danych osobowych, o których mowa w § 3 ust. 2, przy czym powinien on być każdorazowo dostosowany przez Zleceniobiorcę do celu ich powierzenia oraz nie może być szerszy niż określony w § 3 ust. 3 niniejszej Umowy.
3. Zleceniobiorca zobowiązuje się do weryfikowania zgodności zakresu danych osobowych przetwarzanych przez podmioty, o których mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu, którym zostaje powierzone przetwarzanie danych osobowych, zgodnie z postanowieniami niniejszej Umowy oraz z Rozporządzeniem parlamentu Europejskiego i rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).
4. Zleceniobiorca prowadzi wykaz podmiotów, którym zostało powierzone przetwarzanie danych osobowych – zarówno przez Zleceniobiorcę, jak również przez inne podmioty w ramach umocowań, o których mowa w ust. 1. Wykaz ma zawierać co najmniej nazwę i adres siedziby lub imię, nazwisko i adres miejsca zamieszkania podmiotu, któremu powierzono przetwarzanie danych osobowych.
5. Zleceniobiorca zapewni bieżącą aktualizację wykazu, o którym mowa w ust. 4 niniejszego paragrafu, a także przekaze Zleceniodawcy bez zbędnej zwłoki, ale nie rzadziej niż raz na kwartał oraz każdorazowo na jego żądanie, zaktualizowany wykaz podmiotów.
6. Zleceniobiorca będzie wymagał od podmiotów, o których mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu przestrzegania należytej staranności, w zakresie zachowania w poufności danych osobowych oraz ich zabezpieczenia.

7. Zleceniobiorca zobowiąże podmioty, o których mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu w szczególności do przestrzegania następujących zasad postępowania z dokumentami:
- a) pracowania jedynie z dokumentami niezbędnymi do wykonania obowiązków wynikających z Umowy Nr.....;
 - b) przechowywania dokumentów przez okres nie dłuższy niż czas niezbędny do zrealizowania zadań, do których wykonania dokumenty są przeznaczone;
 - c) nietworzenia kopii dokumentów innych niż niezbędne do realizacji Umowy Nr.....;
 - d) zachowania danych osobowych w poufności, także po ustaniu zatrudnienia w instytucji Zleceniobiorcy.

§ 5

Postanowienia końcowe

1. Zleceniobiorca ponosi odpowiedzialność wobec Zleceniodawcy lub osób trzecich za szkody powstałe w związku z nieprzestrzeganiem art. 32-36 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/697 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), jak również za przetwarzanie powierzonych do przetwarzania danych osobowych niezgodnie z niniejszą Umową – na zasadach określonych w RODO oraz w ustawie z dnia 23 kwietnia 1964 r. - Kodeks cywilny (Dz. U. 2018 poz. 1025 ze zm.)
2. W sprawach nieuregulowanych niniejszą Umową zastosowanie znajdują przepisy ustawy z dnia 10 maja 2018 roku o ochronie danych osobowych (t. j. Dz. U. 2018 r., poz. 1000) i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016).
3. Zmiana niniejszej Umowy wymaga zachowania formy pisemnej.
4. Umowa utrzymuje w mocy i zatwierdza wszystkie czynności faktyczne i prawne, dokonane przez Zleceniobiorcę w zakresie danych osobowych powierzonych do przetwarzania Umową do dnia zawarcia Umowy.
5. Umowa zostaje zawarta z dniem podpisania przez obie Strony.
6. Umowa zostaje zawarta na czas realizacji Umowy Nr..... . Z dniem rozwiązywania Umowy Nr rozwiązaniu ulega również niniejsza umowa.
7. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach: po egzemplarzu dla Zleceniodawcy i Zleceniobiorcy.

.....

Zleceniodawca

.....

Zleceniobiorca